easy going scans
www.egscans.org

CITY OF DARKNESS -SIDE STORY-

Artist: Mao Shizi
Author: Yu Er
Script writer: Li Li Shen

City of Darkness SS 4

Credits
Raws: jmymh.com
Translator: Sharogy
Proofreader: Snowjay
Cleaner: Lyon
Typesetter: aurora
QC: aurora

If you like this manhua please support its creators by buying a copy of the original book.

Read Online or download all of our projects at:

www.egscans.org

CITY OF DARKNESS

九龍城寨

番外篇

4

月下的悲情城市(下)

作畫・貓十字

原作・余兒　編劇・莉莉神

HK$22

九龍城寨番外篇 4

漫年出版有限公司

THE ONE 一哥半出版有限公司

$22

ISBN 978-988-17512-6

CITY OF DARKNESS

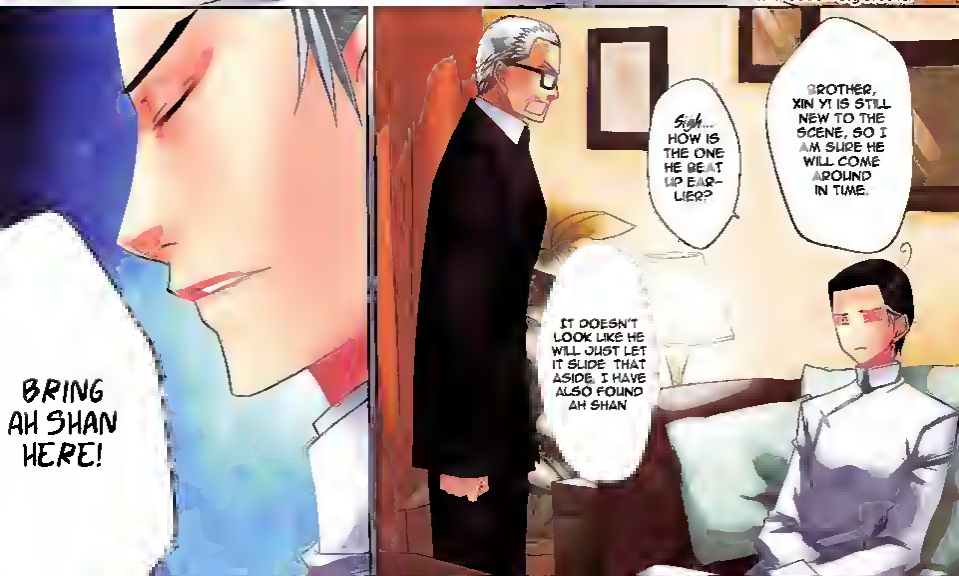
九龍城寨

番外篇

信一和藍男來到台灣九份，認識了台灣黑幫二代心羽等人，更捲入了他們的幫會競爭之中。期間，信一與心羽產生了曖昧的情愫？另一方面，信一看到阿赫跟敵方私下密會的隔天，心羽爸爸便被伏擊，難道……？信一的前傳故事完結篇！

Ah Sen, rest assured! I will make sure to teach him a lesson in your stead.
XINYI'S SHADOW: AHHUI
Sigh... AH XIN...
GEGE, XIN YI AND MISTRESS LAN NAN WENT TO TAIWAN
HEAD OF THE LONG CHENG GANG
TORNADO, TITLE OF HONOR - "GEGE"

T/N: GeGe = Big Brother


BRING AH SHAN HERE!
Sigh... HOW IS THE ONE HE BEAT UP EARLIER?
BROTHER, XIN YI IS STILL NEW TO THE SCENE, SO I AM SURE HE WILL COME AROUND IN TIME.
IT DOESN'T LOOK LIKE HE WILL JUST LET IT SLIDE. THAT ASIDE, I HAVE ALSO FOUND AH SHAN

IF YOU REALLY WISH TO FIGHT, JUST LET ME COME UP WITH THE DATE AND THE TIME, AND WE CAN FIGHT LIKE REAL MEN!
PETRI-FIED...
AND WHO GAVE YOU LOT THE PERMISSION TO FIGHT?
WHO SAID YOU COULD COME HERE?
HE'S MY DAD, YOU MORON!!
SMACK!
Eh? My father-in law...?
WHO ARE YOU?

WHO ARE YOU AND WHICH GANG ARE YOU FROM?
I'M
NO... HE'S JUST A TOURIST...
TCH! YOU! COME WITH ME!
EVERYONE ELSE GET THE HELL OUT OF HERE!
.....

Has he been waiting for me all this time?
YOUR DAD HASN'T BEEN BOTHERING YOU, HAS HE
AH!
CREAK
HE'S SO NOISY! IT'S NOT LIKE HE HAS TO KNOW ANYTHING AND EVERYTHING. IT WAS JUST A FIGHT
WE ARE MAFIA FOR GOD'S SAKE!
NOT EVERYTHING CAN BE SOLVED WITH WORDS! WHEN SHIT DOES GO DOWN, WE JUST HAVE TO BACK OURSELVES UP!
Who told you to step in for him?
.....
HE ONLY WANTS EVERYTHING TO BE FAIR. BUT THE OTHER SIDE JUST WON'T ALWAYS LISTEN!

OF COURSE WE MUST HELP OUR BROTHERS IN NEED! BUT YOU MUST FIRST FIND OUT WHAT REALLY HAP-PENED
AND NOT JUST FROM HEARSAY!
IF I WERE TO SEE A BROTHER IN TROUBLE, OF COURSE I'D BACK HIM UP! ARE YOU SAYING I'M A COWARD?
WHERE'S LAN NAN?
SHE WENT BACK TO THE HOTEL.
YOU TWO ARE COUSINS, RIGHT? YOU GUYS MUST BE PRETTY CLOSE TO GO ON VACATION TOGETHER
DON'T FORGET THAT BOTH YOU AND YOUR BROTHERS ARE STILL PART OF THE MAFIA!

WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?! WHY WOULD I BE JEALOUS?!
I... I WAS JUST ADMIRING HOW CLOSE YOU TWO WERE, THAT'S ALL!
WHY, ARE YOU JEALOUS?
?
YES, BUT OUR FATHERS OFTEN DON'T SEE THINGS EYE-TO-EYE. THEY EVEN AGREED TO A TURF WAR TWO DAYS FROM NOW!
TURF WAR?
There is no need to deny it so firmly...
AREN'T YOU CLOSE WITH AH HUI AND YU HE?
EVER CARES ABOUT IS THE GANG!
SINCE I'M AN ONLY CHILD, DAD IS THE ONLY FAMILY I HAVE. EVER SINCE I WAS YOUNG AND EVEN THOUGH I'M ALWAYS WORRIED ABOUT HIM.

DID YOU KNOW THAT FOUR LEAF CLOVERS ARE LUCKY?
THEY CAN MAKE ALL YOUR WISHES COME TRUE!
It's a four leaf clover!
Wah... Look!
WHAT IS IT THAT YOU WISH FOR?
YANK!
WISH?
I WISH THAT NO HARM WOULD EVER COME TO MY DAD! YOU SHOULD MAKE A WISH TOO!

OPEN...
!!
WHOA...
YOU...
WHAT DID YOU WISH FOR?
.....

!!!
THE FOUR LEAF CLOVER'S LUCK HAS TO BE REAL BECAUSE MY WISH WAS INSTANTLY FULFILLED!
DO YOU KNOW WHAT I WISHED FOR?
I.. I'm going back!
SMACK!
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT!
OUCH! I WAS JUST JOKING!
I WISHED THAT A LOVELY LADY WOULD FALL INTO MY ARMS! ♥
OUCH!
MY WISH WAS...

YOU SHOULD GO AS WELL! IF YOU GET INTO TROUBLE, JUST TELL THEM THAT YOU'RE MY FRIEND!
GOOD NIGHT!
BANG!!
Actually, I'm Not an idiot
TO BECOME A TRUSTWORTHY PERSON!
AH HE? AND THE OTHER GUY... HE WAS ONE OF THE THUGS I FOUGHT AGAINST EARLIER TODAY...

Ah He, I will leave the money with you for now. Don't forget what I said!
M-mis-tr.ss Xin Yu...
XIAO FAN? DIDN'T YOU GO WITH DAD TO THE TEMPLE?
Yo!
Morning...
DAD WENT TO PAY RESPECTS TO THE ANCESTORS EARLIER THIS MORNING, SO NO ONE WILL BE BOTHERING US ANYMORE. WHERE DO YOU GUYS WANT TO GO?
BOSS QIN YI HAS BEEN AMBUSHED. HE IS SURROUNDED BY DOZENS OF THUGS. WE MUST HURRY AND GATHER EVERYONE...

DAD, WE'RE HERE TO LEND A HAND!
CLANG!

XIN YU...?
YOU BUNCH OF MONKEYS. HOW DARE YOU SWING YOUR SWORDS AT THE FIRST SWORD OF LONG CHENG?
YU DUN WUH REE I HAF SAT YO PAK! (DON'T WORRY, I'VE GOT YOUR BACK!)
SLASH! SLASH!
SLASH! SLASH!
I DION'T KNOW THAT HE WAS EVEN STRONGER THAN AH HE
Ah...
DAD! DAD!!

IT ALL BEGAN WHEN SOMEONE STARTED TO DEAL DRUGS ON SEVERAL OF OUR TURFS. DAO JUST WOULDN'T COMPROMISE
SO IT HAS TO BE SETTLED BY FORCE. THE WINNER WILL DECIDE ALL, AND TOMORROW IS THE AGREED DATE OF THE FIGHT.
IS HE OKAY?
LUCKILY, THE INJURY WASN'T SEVERE, SO HIS LIFE ISN'T IN ANY IMMEDIATE DANGER.
BUT HE'S STILL WORRIED ABOUT TOMORROW'S FIGHT.
FIGHT?

ACTUALLY, YU HE'S FATHER WAS ALSO AGAINST DAD'S DECISION, BUT I DON'T BELIEVE THAT HE WOULD EVER SELL US OUT!
ONLY A FEW OF US KNOW...
DID ANY-ONE FROM THE OPPOSING SIDE KNOW THAT BOSS QIN YI WOULD BE VISITING THE TEMPLE THIS MORNING?
ONLY DAD'S CLOSEST GUARDS AND THE FEW OF US KNOW.
IS BOSS QIN YI ALL RIGHT?
Worried...
IT WASN'T TOO SEVERE, SO IT'S NOT LIFE THREATENING.
BUT HE'S STILL OBSESSED ABOUT TO-MORROW'S GANG FIGHT...
WHAT ARE YOU GOING TO DO ABOUT TOMORROW'S FIGHT? HE CAN'T POSSIBLY GO OUT THERE IN HIS CURRENT STATE!

IF WE FORFEIT, THEN THIS PLACE WILL BECOME CORRUPTED BY DRUGS!
Don't!
NOT TO MENTION THAT MANY OF OUR OWN ARE ALREADY AGAINST THE FIGHT!
Worried...
I WILL JUST HAVE TO GO IN HIS PLACE..
DON'T GO, YOU MUST NOT PUT YOURSELF IN DANGER!
XIN YU!
I JUST LISTEN TO ME
WHY IS MY FATHER FIGHTING FOR THE OTHER SIDE... I WISH I COULD PERSUADE HIM SOMEHOW...
YU HE YOU DON'T HAVE TO BLAME YOURSELF
But if no one else goes, Dad would just go fight despite his injuries!
Xin Yu, this is too dangerous! You still have to take care of Boss Qin Yi!

LAN NAN, LET'S GO GET SOMETHING TO DRINK!
...
XinXin, I just bought some
LAN NAN, IF I HELP THEM, WILL YOU BE ABLE TO TAKE CARE OF YOUR SELF?
XINXIN, DON'T BE HASTY. DON'T YOU FEEL THAT THIS ENTIRE THING IS A BIT STRANGE?
STRANGE? WASN'T IT JUST THAT BOSS QIN YI'S WHEREABOUTS WERE LEAKED, SO THE OPPOSITION TRIED TO AMBUSH HIM BEFORE THE FIGHT SO THEY COULD EMERGE VICTORIOUS WITHOUT A FIGHT?
EVEN THOUGH THEY MANAGED TO AMBUSH HIM WITH SO MANY PEOPLE, QIN YI WALKED AWAY WITH ONLY A FEW FLESH WOUNDS IT DOESN'T SEEM LIKE THEY WERE TRYING TO KILL HIM..
INDEED... DOZENS AGAINST A FEW...

.....
Don't just blindly trust what's in front of you. Sometimes, the whole truth is not something the eyes can see.
Did you forget what Gege taught us?
Even Gege isn't always right
I only know that Xin Yu needs my help
Tch!
Stubborn, much?

WRONG? WHAT HAVE YOU DONE WRONG?
AHSHAN
GE..GE, I'M SORRY, I WAS WRONG! I WAS WRONG!
I SHOULDN'T HAVE GONE TO BROTHER XIN YI FOR HELP, PLEASE FORGIVE ME!
PLEASE FORGIVE ME!
SMACK!
SMACK!
I...I WAS THE ONE WHO OWED THEM MONEY! I DESERVE TO BE BEAT UP!
IT WAS ALL MY FAULT! I SHOULD HAVE TOLD BROTHER XIN YI THE TRUTH!
BANG!
BANG!
BANG!
GEGE, PLEASE FORGIVE ME! I WON'T DO IT AGAIN!

Wipe...
Knock knock...
XIN YU, LET ME FIGHT FOR YOU!
!!!
XIN YI, I HOPE YOU HAVE GROWN FROM ALL THIS. ONLY THEN, WOULD I NOT HAVE FAILED AH SEN.

XIN YI, THANK YOU FOR YOUR OFFER, BUT THIS IS STILL A GANG MATTER
IT WOULD BE BEST THAT I GO INSTEAD YOU ARE BETTER OFF STAYING AND KEEPING BOSS AND XIN YU SAFE!
THIS IS THE FIRST TIME I'VE HEARD YOU TALK SO MUCH!
I'M SERIOUS! THIS FIGHT WILL BE DANGEROUS
DON'T WORRY! AND DON'T LOOK DOWN ON ME!
I'M NOT LOOKING DOWN ON YOU
IT'S JUST THAT
I RECEIVED A REPORT SAYING THAT THE OPPOSING SIDE HAS SOMETHING PLANNED THIS TIME
I'M AFRAID THAT XIN YU AND THE OTHERS WILL BE IN DANGER HERE ONLY YOU CAN KEEP THEM SAFE

WIPE...
HOW CAN THEY BE IN DANGER IF THEY JUST STAY HOME? YOU JUST DON'T WANT ME TO WIN!
THAT'S NOT IT, TRUST ME!
...
Ah...
RELAX! QIN YI IS A LUCKY MAN. HE WAS FINE LAST TIME, EVEN THOUGH HE WAS UP AGAINST SO MANY PEOPLE. AND NOW, HE'S AT HOME, PROTECTED BY HIS GANG. HOW CAN ANYTHING GO WRONG?
I'm going to get some cigarettes~

THE DAY OF THE FIGHT...
XIN YI, BE CAREFUL!
Worried...
DON'T WORRY! I USED TO FIGHT EVERY DAY BACK IN THE CITY. AFTER COMING HERE, I'VE BEEN ITCHING FOR SOME ACTION. THIS TIME, I CAN FINALLY FIGHT TILL MY HEART'S CONTENT!
XIN YI, I'M REALLY GRATEFUL FOR THIS...
Then give me a warm prayer of victory!

IF I WIN, I WILL HAVE TO KISS YOU ON THE LIPS! ♥
THANK YOU...
XIN YI, I'M SORRY.
.....
COULD IT BE THAT THEIR REAL TARGET IS...?!
SHOCK!!

FIGHT START -
SLASH SLASH...
SLASH SLASH...
I THOUGHT THAT IT WAS SUPPOSED TO BE SOME BIG GANG WAR BUT THERE ARE SO FEW OF THEM.
Xin Yu, hurry! Run!
Ah He..!

I OVERHEARD WHAT MY DAD WAS TELLING THE OTHER GANG - THIS WAS ALL A DIVERSION! THEY HAVE ALREADY DISPATCHED A SQUAD TO AMBUSH XIN YU AT THE HOUSE!
SEVERAL HOURS LATER
The winner is Boss Qin Yi's side.
XIN YI, THIS IS BAD!
TIME TO COLLECT MY PRIZE. A PASSIONATE KISS ♥
XIN XIN!!
!!

AH HE!!
THUMP
THUMP
THUMP-
I'M FINE, THEY LET ME HIDE TOGETHER WITH THE BOSS... BUT...XIN YU AND AH HE...
LAN NAN, ARE YOU ALL RIGHT?
Xin Yi...
I SHOULD HAVE TRUSTED YOU, I SHOULD HAVE STAYED...
AH HE, I'M SORRY!
.....
AH HE...
You were right.
Please... protect... Xin Yu... for me.
No...

"Don't just blindly trust what's in front of you. Sometimes, the whole truth is not something the eyes can see."
Ah he. Ah he! Don't die!
I'm so sorry! If only I hadn't listened to Xin Yu and made my men ambush Boss Qin Yi that day! Then none of this would have happened!
Yu He, what are you saying?
That day at the temple. It was Xin Yu who told me to ambush Boss Qin Yi. But only to wound him?! Because she knew that my dad had hired gunsmen and planned to kill him during the fight?!
And she knew even if she told him. Boss would still fight! That is why we did what we did but we didn't know. We couldn't have.. Sob..
Did Xin Yu... plan it all?
"Did you forget what GeGe had taught us?"

Xin Yu...
XINXIN, XIN YU IS OVER HERE!
IDIOT...
XIN YU, XIN YU.. I WON! I HAD WON! DON'T YOU DARE DIE ON ME!
I'M SORRY FOR LYING TO YOU!
THANK YOU FOR WINNING FOR MY FATHER..
!!!

THIS IS WHAT I PROMISED.
DON'T LIE TO ANYONE.
BECAUSE THE ONLY ONES YOU CAN DECEIVE ARE THOSE WHO TRUSTED YOU.
XIN YU, WHY...
I COULDN'T PROTECT YOU...

"WHAT IS IT THAT YOU WISH FOR?"
MY WISH,
IS TO BECOME A TRUST-WORTHY PERSON!
LAN NAN, LET'S GO BACK TO THE CITY!
OKAY!
XIN YU, THANK YOU... I WILL NEVER FORGET YOU,
NOR ANY-THING ELSE THAT HAS HAPPENED IN THIS CITY OF SORROW...
FEATHER-LIKE CLOUDS...
CITY OF SORROW UNDER THE MOON LIGHT - END

www.egscans.org

Artwork from the manga Tripeace
Colored by: Perky
perkyz.deviantart.com

easY going scans

Korean Translators

Japanese Translators

Chinese Translators

Editors

Cleaners

Typesetters

Redrawers

Proofreaders

QCers

Join us!

www.egscans.org